



BRTONIGLA U BOJAMA TRADICIJE – ŽETVENE SVEČANOSTI

Podsjetnik na nekadašnja vremena

U želji da ožive prošla vremena i na jedan dan mjesto oboje bojama tradicije, Turistička zajednica i Općina Brtonigla pripremili su i ove godine jedinstvenu manifestaciju koja je posjetitelje vratila u prošlost, nečije djetinjstvo ili mladost. Središnji događaj bilo je pokretanje vršalice za pšenicu koju pogoni traktor preko remena. Vlasnik te drevne vršalice Ezio Radin iz Valentića kaže da je vršalica proizvedena 1938. godine, sklapana je u Italiji odakle je stigla u ove krajeve. On je njom radio desetak godina, sve do sedamdesetih prošlog stoljeća kada su u pšenična polja stigli brži i pokretljiviji kombajni. Vršidba pšenice kao nekada, uz puno truda i prašine, privukla je velik broj posjetitelja.

- Manifestacijom „U bojama tradicije – žetvene svečanosti“ željeli smo podsjetiti na ta vremena, a usput da podsjetimo i na stare zanate od kojih su mnogi na odumiranju. Hvala svim udrugama koje

su se uključile u ovu manifestaciju i svim drugim sudionicima koji su pomogli da Brtoniglu barem na jedan dan vratimo u prošlost, kakva je na nekad bila – rekla je direktorica Ureda TZ Brtonigle Michelle Babić.

Kroz glavnu brtonišku ulicu smjestili su se štandovi s prikazom nekada važnih i korisnih obrta. Gosti su razgledavali kako vješte ruke prave drvene zdjele, kako se na ručnom žrvnju melje kukuruz, kako se



pletu korpe, kako su se nekada pilila drva, puni su bili štandovi starih ručnih i korisnih alata, a vrijedne domaće pravile su fuže i druga stara tradicionalna istarska jela. I glazba je bila prilagođena vremenu. Svirali su i pjevali Trio Šaltin, puhački orkestar iz Divače, rovinjska Batana, Anita i Dante, zborovi ZT Brtonigla i Nova Vas, vokalna skupina Ad libitum i drugi. Uz šetnju kroz ulice, od trga do trga posjetitelji su mogli odabrati i nešto od sadašnjih domaćih proizvoda. Sve je završilo plesom, baš kao nekada... (L. J.)



AVVISO E INVITO PUBBLICO AI CONTRIBUENTI DELL'IMPOSTA SUGLI IMMOBILI

Si informano tutti i proprietari di beni immobili sul territorio del Comune di Verteneglio che dal 01 gennaio 2018 l'IMPOSTA SUGLI IMMOBILI andrà a sostituire l'obbligo di pagamento dell'indennità comunale e dell'imposta sulla seconda casa. L'imposta si riferisce all'immobile, indipendentemente dal fatto se legalizzato o meno e indipendentemente dal fatto se si trova nella zona edificabile o meno. Si invitano i proprietari e gli utilizzatori degli spazi abitativi, degli spazi lavorativi, delle autorimesse (garage), dei vani ausiliari e degli altri vani senza una specifica destinazione d'uso, nonché i proprietari e gli utilizzatori di terreno edificabile ineditato sul territorio del Comune di Verteneglio, a presentare entro e non oltre il 31 ottobre 2017 i dati riguardanti i loro beni immobili, mediante gli appositi moduli che sono stati spediti a casa dei cittadini e che sono tuttora accessibili alla pagina web del Comune di Verteneglio (www.brtonigla-verteneglio.hr).

I moduli vanno consegnati di persona o per mezzo postale. Nel caso il contribuente non presenti i dati richiesti entro la scadenza sopracitata, l'imposta verrà calcolata con i dati a disposizione del Comune di Verteneglio e con i massimi coefficienti previsti dalla Legge sulle imposte locali per quanto riguarda la condizione e l'epoca del bene immobile, criteri che andranno presi in considerazione per stabilire l'importo dell'imposta.

PREMA PODACIMA INSTITUTA ZA JAVNE FINACIJE Brtonigli petica za transparentnost proračuna

Institut za javne financije analizirao je i ocijenio transparentnost (otvorenost) lokalnih proračuna u istraživanju kojim su obuhvaćene sve županije, gradovi i općine, odnosno svih 576 lokalnih proračuna u Republici Hrvatskoj. Općina Brtonigla je u navedenom istraživanju ocijenjena najvišom mogućom ocjenom, čistom peticom, dok prosječna ocjena za općine u Hrvatskoj iznosi tek 2,8. Karte Instituta za javne financije prikazuju transparentnost lokalnih proračuna mjerenu brojem ključnih proračunskih dokumenata objavljenih na službenim mrežnim stranicama svih lokalnih jedinica (županija, gradova i općina). Transparentni proračuni omogućuju uvid u potpune, toč-

ne, pravovremene i razumljive informacije o proračunu, pa građani mogu vlastitim angažmanom utjecati na efikasnost prikupljanja javnih sredstava i ponude javnih dobara i usluga, na povećanje odgovornosti lokalnih vlasti i smanjenje mogućnosti za korupciju. Radi se o vrlo važnom priznanju za Općinu Brtonigla, kojim se dokazala visoka razina transparentnosti ove jedinice lokalne samouprave, koja je postignuta konstantnim trudom i zalaganjem općinske uprave. Rezultati su i službeno objavljeni na web stranici Instituta, kojoj je moguće pristupiti putem ove poveznice: http://www.ijf.hr/transparentnost/?params_1=transparentnost

Brtonigla pod zvjezdama

Ljetne večeri najbolja su kulisa za odlično druženje uz zalazak sunca ili ispod zvjezdanog neba. „Brtonigla pod zvjezdama“ – događaj koji se održao svakog četvrtka, od 13. srpnja do 10. kolovoza. U centru Brtonigle su se tako tijekom srpnja i kolovoza održale romantične i zabavne večeri, a muzičke su note svakog četvrtka oživile Trg Mazzini. Nastupili su Oridano Gypsy Jazz Band, Ad Libitum, Pop Gunz, te Febra band.

L'Invito per il supporto agli eventi

L'Ente per il Turismo ha pubblicato l'Invito pubblico alla presentazione delle richieste per il supporto agli eventi nel 2018. Vi informiamo che l'Ente per il Turismo del Comune di Verteneglio, in conformità alla Legge sugli Enti per il turismo e sulla promozione del turismo croato, per rispondere all'obbligo di stesura del Programma di lavoro e del Piano finanziario per il 2018, ha pubblicato l'Invito pubblico alla presentazione delle richieste per il supporto agli eventi nel 2018. La scadenza per aderire all'Invito è il 10 settembre 2017. Il testo dell'Invito pubblico è stato pubblicato sulla pagina web <http://www.coloursofistria.com/hr/korisne-informacije>, assieme al modulo di domanda per l'adesione.

Javna rasprava o nacrtu Plana gospodarenja otpadom

Objavljen je Nacrt plana gospodarenja otpadom Općine Brtonigla - Verteneglio za razdoblje od 2017. do 2022. godine radi pribavljanja mišljenja, prijedloga i primjedbi od strane zainteresirane javnosti. Rok u kojem javnost može iznijeti primjedbe, prijedloge i mišljenja je do 31. kolovoza 2017. godine. Javni uvid u Nacrt plana gospodarenja otpadom može se izvršiti se u razdoblju od 31. srpnja do 31. kolovoza 2017. godine, u Jedinštvu upravnom odjelu Općine Brtonigla - Verteneglio od 08 do 11 sati. Nacrt plana je objavljen na www.brtonigla-verteneglio.hr.